

**Zeitschrift:** Zeitlupe : für Menschen mit Lebenserfahrung  
**Herausgeber:** Pro Senectute Schweiz  
**Band:** 77 (1999)  
**Heft:** 11

**Rubrik:** Rätsel

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

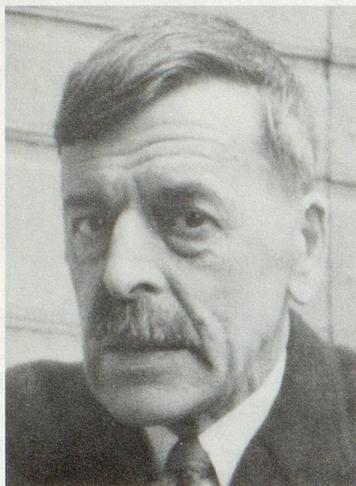
### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 22.01.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Erinnern Sie sich noch?**



Am 24. September 1878 in Cully bei Lausanne als Sohn eines Kaufmanns geboren, stammte er väterlicherseits aus dem waadtländischen Gros-de-Vaud. Die mütterlichen Vorfahren, meist Bauern, Winzer und Fischer, waren in Cully und Lutry beheimatet. Diese paradiesische Landschaft hat ihn schon als Kind angezogen und sein späteres Wirken als Schriftsteller geprägt. Mit zwölf Jahren schrieb er seine ersten Verse. Doch sein Dichten vermochte ihn nicht zu befriedigen. Im Gegenteil, er schämte sich dessen als einer nutzlosen Tätigkeit. Als er fünfzehn Jahre alt war, erwarben seine Eltern einen Landwirtschaftsbetrieb bei Cheseaux. Hier konnte er nun die Arbeit in Feld, Stall und in den Reben kennen lernen und so seine eigenen Erfahrungen in sein li-

terarisches Schaffen einfließen lassen. In Lausanne besuchte er das Gymnasium und wandte sich dann dem Studium der Literaturwissenschaften zu. 1902 begab er sich, entgegen dem Willen seines Vaters, aber von der Mutter unterstützt, nach Paris, wo er seine Dissertation über Maurice Guérin schrieb. Während eines Aufenthalts in der Schweiz wirkte er kurze Zeit an der Mittelschule in Aubonne. Aber der Lehrerberuf sagte ihm nicht zu. Mehr Eindruck hinterliessen die folgenden zwei Jahre, welche er bei Kunstmalern verbrachte. Besonders der Aufenthalt beim Maler A. Muret in Lens wurde richtungweisend für sein autobiographisches Werk «Aimé Pache, un peintre vaudois», das oft mit Gottfried Kellers «Grünem Heinrich» verglichen wird. Seine bedeutendsten Werke wie «Das Grauen in den Bergen», «Der Bergsturz» oder «Farinet» entstanden nach 1916, nachdem er in seinem Haus «La Muette» in Pully direkt am See sesshaft wurde. Sein Werk umfasst mehr als fünfzig grössere und kleinere Arbeiten, welche sich vorwiegend mit dem Leben der waadtländischen Bauern und ihrem Kampf gegen die Gewalt der Naturkräfte befassen. Dass er damit erst spät zu Anerkennung kam, liegt an seiner eigenen Sprache. Er war bestrebt, die bäurische Schwere und die Behäbigkeit seiner Protagonisten sprachlich umzusetzen, weshalb ihm die Kritiker oft vorwarfen, er könne nicht einmal «richtig» schreiben. Trotzdem wurden schliesslich seine bedeutendsten Werke ins Deutsche, Italienische und Englische übersetzt, und am 18. Oktober 1936 wurde er mit dem grossen Literaturpreis der Schweizerischen Schillerstiftung ausgezeichnet. Vier Jahre später musste er sich einer schweren Magenoperation unterziehen, von der er sich nicht mehr richtig erholte. Nach langem Leiden starb er am 23. Mai 1947 in seinem neunundsechzigsten Lebensjahr. ytk

Schicken Sie Vorname und Name des **Schriftstellers** bis 24. November 1999 auf einer Postkarte an:  
ZEITLUPE, Rätsel,  
Postfach, 8099 Zürich.

Wenn Sie beide Rätsel lösen, schicken Sie die Antworten (zwei Zettel in Postkartengrösse) in einem Couvert. Und schreiben Sie Ihren Vornamen und Ihren Namen sowie die genaue Adresse auf beide Zettel.

**Lösung aus Heft 10/99:**  
Susanna Orelli



**Zum «Erinnern Sie sich noch?» aus Heft 9/99**

Eingegangene Lösungen: 1434, davon 1 falsch

**Anne Frank**

«Ein erschütterndes Zeitdokument, es war eine arge, schlimme Zeit für diese Menschen, kaum nachvollziehbar, wenn man wie ich, nur ein Jahr jünger als Anne, zufrieden und geborgen in Zürich aufwachsen durfte», schreibt eine Leserin. Ihr Tagebuch ging um die Welt und erschüttert noch heute die Gemüter. Das zeigen auch verschiedene Kommentare unserer Leserinnen und Leser. Anne Franks Schicksal steht für Abertausende, die Ähnliches durchgemacht haben und vielleicht in nächster Nähe leben. Dazu eine weitere Stimme aus der Leserschaft: «Über diese Zeit des Schreckens von 1938–1945 könnte ich auch ein Buch schreiben. Obwohl unsere Mutter aus einem uralten Schweizer Geschlecht stammte, verlor sie wegen den Hitlerschergen ihr Leben und ihren ersten Sohn, welcher damals noch ein halbes Kind war. Im Alter von 14 Jahren bekam er das Aufgebot für den Arbeitsdienst nach Deutschland. Am schlimmsten waren die Schweizer Nazis, welche alles bespitzelten.» ytk

**Die Gewinner/innen der Rätsel aus Nr. 9/99**

**«Erinnern Sie sich noch?»**

**2-Jahres-Halbtaxabo SBB (Fr. 222.–):**  
• Ruth Böni-Küng, Aesch BL

**Sparkonto Migros-Bank (Fr. 150.–):**  
• Ruth Schumann Bättig, Kreuzlingen

**Geschenkabonnement ZEITLUPE (Fr. 32.–):**  
• Otto Lendenmann, St. Gallen

**Ratgeber «Gesund im Alter» (Fr. 15.–):**  
• Marie Frei, Amriswil  
• Rosmarie Gisler, Künsnacht

**Preis-Kreuzworträtsel Nr. 149**

Lösungswort: Landsgemeinde (2291 Lösungen, davon 0 falsch)

**Wochenende gestiftet vom Tourismusverband Sense Oberland Schwarzsee:**  
• Susy Kehl, Aarau

**1-Jahres-Halbtaxabo SBB (Fr. 150.–):**  
• Trudi Schaub, Minusio

**Geschenkabonnement ZEITLUPE (Fr. 32.–):**  
• Elfriede und Ernst Frey, Holderbank

**Ratgeber «Gesund im Alter» (Fr. 15.–):**  
• Marcelle Meier-Tenthorey, Emmenbrücke  
• Bea Pfund, Muhen

**Zu gewinnen sind:**

**1. Preis:**  
Das Halbtax-Abo für **2 Jahre** im Wert von Fr. 222.–, gestiftet von



**2. Preis:**  
Ein Sparkonto mit einer Einlage von Fr. 150.–, gestiftet von



**3. Preis:**  
Ein ZEITLUPE-Jahres-Abonnement zum Schenken im Wert von Fr. 32.–

**4. und 5. Preis:**  
Je ein ZEITLUPE-Ratgeber «Gesund im Alter» im Wert von Fr. 15.–

# Preis-Kreuzworträtsel 151

1		2	3	4		5		6		7	8	9		10
		11				12	13			14				
15				16	17				18			19		
		20	21			22		23			24			
25	26				27						28		29	
				30						31				
32		33			34	35		36			37	38		39
		40			41				42		43			
44	45					46	47			48				49
				50		51				52				
53		54			55						56	57		58
		59			60				61	62				
63				64		65		66				67		
		68	69			70				71	72			
		73						74						

Dieses Rätsel wurde vom ZEITLUPE-Abonnenten Karl Römpp, Winterthur, verfasst.

## Waagrecht:

**1** südamerikanischer Staat, **6** italienische Weinschenke, **11** Erbauer der Arche (franz.), **12** Karteireiter, **14** japanische Stadt, **15** griechische Vorsilbe für darauf, **16** Teil der Bibel, **18** dt. Autozeichen für Segeburg, **19** Vorname der jordanischen Königin, **20** drahtloses Medium, **25** Schweizer Zirkus, **27** nord. Göttin, **28** Zahlwort, **30** frühere Waschpulvermarke, **31** Armut, **32** Form von leihen, **34** Volk im Baltikum, **37** weibl. Vorname, **40** Bad (ital.), **42** lat. Vorsilbe für zurück, **44** Ort in Holland, **46** Nummern (abgek.), **48** japanische Tempelstadt, **50** Führer der franz. Nationalgarde (y=i), **53** Monat (ital.), **55** weibl. Vorname, **56** Froschlurch, **59** leer, nichtig, **61** Schweizer Bergkette, **63** USA Polizist (ugs.), **64** Kriminalchriftsteller (1903\*), **67** kroatische Insel, **68** Schritt (franz.), **70** Ende in England, **71** Abbildung (abgek.), **73** Bahnsteig (franz.), **74** Dellen.

## Senkrecht:

**1** kleine Küstenfahrzeuge, **2** franz. Einheit, **3** ausserordentlich (abgek.), **4** Handel, Geschäft (engl.), **5** Registertonne (abgek.), **6** Abkürzung für eine Infektionskrankheit, **7** Ge-

samtheit der Nutztiere, **8** Pronomen, **9** franz. Frauennamen, **10** achten, **13** plötzlich, ohne Vorwarnung, **17** dividieren, **18** altes Längenmass, **21** Gebäude für Curling und Eislauf (Mehrz.), **22** Zeichen für Gadolinium, **23** Partikel, **24** inwendig (franz.), **26** italienisches Zahlwort, **29** Spass, **32** Schiffsseite, **33** arabischer Sohn, **35** Echolot in U-Booten, **36** Ort im Wallis, **38** Kurzform eines Verkehrsmittels, **39** das Ich, **41** indischer Bundesstaat, **43** Sprengstoff (abgek.), **45** Lebensgemeinschaft, **47** grosse Menschen, **49** kroatische Insel, **51** er hört auf (ital.), **52** Fluss in Spanien, **53** Pronomen, **54** Gemeinschaft, **57** Teil der Blüte, **58** Hinterlassenschaft, **60** Teilstaat in der ehem. Sowjetunion (abgek.), **62** Faultier, **65** englische Herren, **66** Neue Deutsche Biographie (abgek.), **69** Flächenmass, **72** Autokennzeichen der Schweiz.

## Das Lösungswort

65	33	38	50	1	46	19	27	56	53
----	----	----	----	---	----	----	----	----	----

bis zum **24. November 1999** auf einer Postkarte senden an:  
ZEITLUPE, Rätsel, Postfach, 8099 Zürich

## Zu gewinnen sind:

### 1. Preis:

Ein Traumweekend (inkl. 2 Übernachtungen und viele Extras) im Hotel «Bad» am Schwarzsee FR im Wert von Fr. 250.–, gestiftet vom Tourismusverband



### 2. Preis:

Das Halbtax-Abo für **1 Jahr** im Wert von Fr. 150.–, gestiftet von den



### 3. Preis:

Ein ZEITLUPE-Jahresabonnement zum Schenken im Wert von Fr. 32.–

### 4. und 5. Preis:

Je ein ZEITLUPE-Ratgeber «Gesund im Alter» im Wert von Fr. 15.–

## Lösung Kreuzworträtsel 150

### Waagrecht:

**1** daheim, **5** gurren, **9** Tito, **10** Ares, **12** ADur, **13** Arosa, **15** Unst, **16** die-nend, **18** Primate, **20** Urne, **21** Asen, **22** und, **23** run, **24** Don, **26** Riegel, **28** zetern, **29** Pferch, **32** bereit, **36** Reh, **37** Alb, **39** Mal, **40** Maid, **42** Amme, **44** steeple, **47** Nietzsche, **50** arid, **51** Ebnat, **52** seit, **53** tabu, **54** Ehre, **55** Berner, **56** Emblem.

### Senkrecht:

**1** Didi, **2** atue, **3** Hornung, **4** Marder, **5** Gespan, **6** Raumnot, **7** Erna, **8** Nest, **9** Tadler, **11** Stelen, **13** Ann, **14** ars, **17** Erde, **19** jede, **22** ueber, **25** Nebel, **27** Leh, **28** ZGB, **29** Passat, **30** Remedur, **31** chap, **32** Emme, **34** Raetsel, **35** Tapete, **37** Adebar, **38** Banane, **41** ile, **43** mit, **45** Trab, **46** Eibe, **48** Zehe, **49** Schirm.

### Naturschutz